

JOURNAL OF THE SOCIETY FOR THE STUDY OF | JOURNAL DE LA SOCIÉTÉ POUR L'ÉTUDE DE L'

ARCHITECTURE IN AU CANADA



15\$

VOL. 30 > N° 2 > 2005



THE SOCIETY FOR THE STUDY OF ARCHITECTURE IN CANADA is a learned society devoted to the examination of the role of the built environment in Canadian society. Its membership includes structural and landscape architects, architectural historians and planners, sociologists, ethnologists, and specialists in such fields as heritage conservation and landscape history. Founded in 1974, the Society is currently the sole national society whose focus of interest is Canada's built environment in all of its manifestations.

The Journal of the Society for the Study of Architecture in Canada, published twice a year, is a refereed journal.

Membership fees, including subscription to the Journal, are payable at the following rates: Student, \$30; Individual, \$50; Organization/Corporation, \$75; Patron, \$20 (plus a donation of not less than \$100). Institutional subscription: \$75. Individual subscription: \$40.

There is a surcharge of \$5 for all foreign memberships. Contributions over and above membership fees are welcome, and are tax-deductible. Please make your cheque or money order payable to the:

SSAC > Box 2302, Station D, Ottawa, Ontario, K1P 5W5

LA SOCIÉTÉ POUR L'ÉTUDE DE L'ARCHITECTURE AU CANADA est une société savante qui se consacre à l'étude du rôle de l'environnement bâti dans la société canadienne. Ses membres sont architectes, architectes paysagistes, historiens de l'architecture et de l'urbanisme, urbanistes, sociologues, ethnologues ou spécialistes du patrimoine et de l'histoire du paysage. Fondée en 1974, la Société est présentement la seule association nationale préoccupée par l'environnement bâti du Canada sous toutes ses formes.

Le Journal de la Société pour l'étude de l'architecture au Canada, publié deux fois par année, est une revue dont les articles sont évalués par un comité de lecture.

La cotisation annuelle, qui comprend l'abonnement au Journal, est la suivante: étudiant, 30\$; individuel, 50\$; organisation/société, 75\$; bienfaiteur, 20\$ (plus un don d'au moins 100\$). Abonnement institutionnel: 75\$. Abonnement individuel: 40\$

Un supplément de 5\$ est demandé pour les abonnements étrangers. Les contributions dépassant l'abonnement annuel sont bienvenues et déductibles d'impôt. Veuillez s.v.p. envoyer un chèque ou un mandat postal à la:

SÉAC > Case postale 2302, succursale D, Ottawa, Ontario, K1P 5W5

www.canada-architecture.org

The Journal of the Society for the Study of Architecture in Canada is produced with the assistance of the Social Sciences and Humanities Research Council of Canada and the Canada Research Chair on Urban Heritage.

Le Journal de la Société pour l'étude de l'architecture au Canada est publié avec l'aide du Conseil de recherches en sciences humaines du Canada et de la Chaire de recherche du Canada en patrimoine urbain.

Publication Mail 40739147 > PAP Registration No. 10709

We acknowledge the financial assistance of the Government of Canada, through the Publications Assistance Program (PAP), toward our mailing costs.

ISSN 1486-0872
(supersedes | remplace ISSN 0228-0744)

EDITING, PROOFREADING, TRANSLATION | RÉVISION LINGUISTIQUE, TRADUCTION
MICHELINE GIROUX-AUBIN

ASSISTANT EDITOR | ADJOINTE À LA RÉDACTION
MARTIN DROUIN

GRAPHIC DESIGN | CONCEPTION GRAPHIQUE PAGE MAKE-UP | MISE EN PAGES
MARIKE PARADIS B GRAPHISTES

PRINTING | IMPRESSION
MARQUIS IMPRIMEUR INC., MONTMAGNY (QC)

COVER | COUVERTURE
Portsmouth, St-Dismas
(PHOTO MALCOLM THURLBY)

JOURNAL EDITOR | RÉDACTEUR DU JOURNAL

LUC NOPPEN

Chaire de recherche du Canada en patrimoine urbain
Institut du patrimoine
Université du Québec à Montréal
CP 8888, succ. centre-ville
Montréal, (QC) H3C 3P8
(514) 987-3000 x-2562 | f : (514) 987-7827
e : noppen.luc@uqam.ca

WEB SITE | SITE WEB

LANA STEWART

Lana Stewart
Parks Canada
25, Eddy Street, 5th Floor
Gatineau, QC K1A 0M5
(819) 997-6098
e : lana.stewart@pc.gc.ca

EDITOR OF NEWS & VIEWS |
RÉDACTRICE DE NOUVELLES ET COUPS D'ŒIL

HEATHER BRETZ

CPV Group Architects & Engineers Ltd.
Calgary, Alberta
e : HeatherB@cpvgroup.com

PRESIDENT | PRÉSIDENT

PIERRE DU PREY

Department of Art
Ontario Hall
Queen's University
Kingston, ON K2L 3N6
(613) 533-6166 / f : (613) 533-6891
e : pduprey@post.queensu.ca

VICE-PRESIDENTS | VICE-PRESIDENT(E)S

ANDREW WALDRON

Architectural Historian, National Historic Sites Directorate
Parks Canada
5th Floor, 25 Eddy Street
Hull, QC K1A 0M5
(819) 953-5587 / f : (819) 953-4909
e : andrew.waldron@pc.gc.ca

LUCIE K. MORISSET

Études urbaines et touristiques
École des sciences de la gestion
Université du Québec à Montréal
C.P. 8888, succ. Centre-ville
Montréal, QC H3C 3P8
(514) 987-3000 x 4585 / f : (514) 987-7827
e : morisset.lucie@uqam.ca

TREASURER | TRÉSORIÈRE

JULIE HARRIS

Julie Harris
342, Maclaren St.
Ottawa, ON K2P 0M6
e : jharris@contentworks.ca

SECRETARY | SECRÉTAIRE

MARIE-FRANCE BISSON

École de design, UQAM
Case postale 8888, succursale « Centre-ville »
Montréal (Québec)
H3C 3P8
(514) 987 3000 # 3866
e : docomomo@er.uqam.ca

PROVINCIAL REPRESENTATIVES |
REPRESENTANT(E)S DES PROVINCES

GEORGE CHALKER

Heritage Foundation of Newfoundland and Labrador
P.O. Box 5171
St. John's, NF A1C 5V5
(709) 739-1892 / f : (709) 739-5413
e : george@heritagefoundation.ca

TERRENCE SMITH LAMOTHE

1935 Vernon
Halifax, NS B3H 3N8
(902) 425-0101

THOMAS HORROCKS

ADI Limited
1133 Regent Street, Suite 300
Fredericton, NB E3B 3Z2
(506) 452-9000 / f : (906) 452-7303
e : thd@adi.ca / horro@reg2.health.nb.ca

CLAUDINE DÉOM

2078, avenue Clarendon
Montréal, QC H3Z 2P8
t / f : (514) 488-4071
e : cdeom@supernet.ca

SHARON VATTAY

11 Elm Avenue, Apt #322
Toronto, Ontario M4W 1N2
(416) 964-7235
svattay@chass.utoronto.ca

TERRENCE J. SINCLAIR

Heritage Branch
Saskatchewan Department of Municipal Affairs,
Culture and Housing
430-1855 Victoria Avenue
Regina, SK S4P 3V7
(306) 787-5777 / f : (306) 787-0069
e : tsinclair@mach.gov.sk.ca

L. FREDERICK VALENTINE

CPV Group Architects & Engineers Ltd.
Suite 500 110-12th Avenue SW
Calgary, AB T2R 0G7
(403) 262-5511 / f : (403) 262-5519
e : fval@cpv-architecture.com

DANIEL MILLETTE

511-55 Water Street
Vancouver, BC V6B 1A1
t / f : (604) 687-4907
e : lucubrati@yahoo.com

KAYHAN NADJI

126 Niven Dr.
Yellowknife, NT X1A 3W8
t / f : (867) 920-6331
e : kayhan_nadji@gov.nt.ca

SHELLEY BRUCE

25 Forks Market Road # 401
Winnipeg, MB R3C 4S8
(204) 983-2221

JOURNAL OF THE SOCIETY FOR THE STUDY OF | JOURNAL DE LA SOCIÉTÉ POUR L'ÉTUDE DE L'

ARCHITECTURE IN AU CANADA

ESSAYS | ESSAIS

-
- > **NICOLAS MIQUELON** **3**
L'évolution de l'architecture religieuse
des Ukrainiens au Canada : l'exemple du
Québec
- > **RICHARD GAUTHIER** **15**
De l'évolution de l'art d'église dans les
paroisses catholiques au Québec, 1965-2005

ANALYSES | ANALYSES

-
- > **MALCOLM THURLBY** **25**
Joseph Connolly in the Roman Catholic
Archdiocese of Kingston, Ontario
- > **CANDACE IRON** **39**
Thomas John Rutley: A Presbyterian Church
Designer
- > **CLAUDINE DÉOM** **47**
Portrait de la pratique de l'architecture
au sein du monde municipal québécois,
1870-1929

REPORT | RAPPORT

-
- > **NATHALIE CLERK** **61**
L'oratoire Saint-Joseph du Mont-Royal

REVIEW | COMPTE-RENDU

-
- > **CLAUDINE DÉOM** **79**
Marie-Josée Therrien (2005), *Au-delà des
frontières. L'architecture des ambassades
canadiennes, 1930-2005*